

Gila NEWS-COURIER

RIVERS • ARIZONA

VOL. III NO. 157

Tuesday, August 22, 1944.

CRYSTAL CITY

Twenty Go To Texas Tonight

Five families including 20 persons are scheduled to leave for the Crystal City family reunion center about 7 tonight from the Canal administration area. The six from Butte will leave for Canal about 6:45 and will be joined there by 14 Canalites.

Those scheduled to leave are as follows:

Chiyoji Taketomo (46-12-B), Masao, Tamio, Teruo, Haruko; Sen Mikami (66-2-A); Tamayo Ohmayo (8-3-A), Fumiko, Ayako, Aiko, Yoshio; Toranosuki Sato (10-14-B); Takiko Hirokane (7-11-D), Mariko, Takoshi, Kota, Sachiko, Ruiko, Fukuko, Dento.

CAMOUFLAGE FUND

STUDENTS MAY BENEFIT

In regard to the possibility of using the balance of the camouflage net fund for community use such as for a scholarship fund, Project Attorney James H. Terry has opened that no one has any rights with respect to the fund whatsoever; that the sum remaining must be paid out to the beneficiaries (evacuee workers in the center during the period when the net factory was in operation) or in accordance with their individual direction.

BROWN TO ATTEND DENVER MEETING

Dr. Gordon Brown, Rivers social analyst who is in Chicago as instructor in anthropology and British colonial administration, will attend the WRA conference of community analysts to be held in Denver from December 7 through 12. He expects to return to Rivers following the Denver conference.

Dr. Brown left Rivers on July 29 to spend six weeks at the Civil Affairs Training School in Chicago.

HEALTH COMMITTEE PLANS JULY FUND DISTRIBUTION

The community's token medical workers committee were chosen at the last meeting. Chairman-John Fukushima, secretary-Fred Kobayashi, treasurers - Yasaku Kondo and Tamjiro Mori, and auditors-Tom Ikomoto and a Canal man to be named. The Health Committee faced with the job of distributing the funds, has classified all hospital workers who are directly concerned with or engaged in the medical service into the following three groups:

The Gila Health Committee, composed of five men from each of the two camps, held two meetings last week to elect its officers and to decide on the method of distributing the collected funds to the medical workers.

The following officers for the Gila Health Com-

1. M.D.
2. D.D.S. on the WRA payroll, registered nurses, and pharmacists.
3. All assistant aides directly concerned in the medical work such as nurses aides, dieticians aides, surgical assistants, x-ray assistants, assistant and lab technicians, orderlies, optometry workers, etc.

The amount to be distributed for the month of July was decided as follows:

Eighty dollars for each person in group one, \$10 for each person in group two, and \$2 for each in group three.

Both Butte and Canal have set the 15th of each month as the date for the collection of the hospital fund.

TRANSFER

LT. GEN. EMMONS HEADS ALASKA

Lt. Gen. Delos C. Emmons, former commander of the Hawaiian Department and Western Defense Command, has been named commanding officer of the Alaskan Department headquarters, according to the S.F. Chronicle.

Lt. Gen. Emmons, 56, replaces Lt. Gen. Simon Bolivar Buckner Jr., and has been serving since June 21, it was disclosed.

ONE MORE CALLED TO ACTIVE DUTY

One more active duty order for August 25 arrived last week bringing the total of men to leave on the same day to 20.

The order was for Masao Yamamoto of Canal.

WASH. D.C.

**Nisei Girls Live
In Co-op House**

Fifteen nisei girls who left from four relocation centers in recent months to take jobs in the nation's capitol are now living at Washington in houses which they run cooperatively with the aid of Caucasian house-mothers, according to a press release from Washington, D.C.

Among the resettlers are five girls who relocated from the Jerome center. The Izumi sisters, Miyo and Sada, are formerly of Tulare, Calif. Miyo is a secretary with the National League of Wholesale Fresh Fruit and Vegetable Distributors; Sada is a typist with the United News Corp.

Three others formerly of Fresno, Calif., are Hiro Kamikawa, employed at the Department of Interior; Kiyo Nagai in the WRA's personnel section; and her sister Sue a seamstress.

**100th Inf. Gets
Another Record**

To its already star-studded record of medals and citations, the famed 100th Infantry Battalion has added the most remarkable record of all--not a single case of desertion or absence without leave.

Says Time magazine of this week:

"The War Department checked deep into the combat record of its famed 100th Infantry Battalion, found that the Japanese American combat outfit had set a mark for gallantry, was cited by Lt. General Mark Clark, the 100th's soldiers had also won nine Distinguished Service Crosses, 44 Silver Stars, 31 Bronze Stars, three Legion of Merit Medals.

Of the 100th Battalion's 1,300 men (including 500 reserves), 1,000 had been wounded in action, now wore Purple Hearts. Most remarkable record of all, since the 100th had been organized it had had not a single case of desertion or absence without leave."

NEWS COURIER

PUBLISHED: Every Tuesday, Thursday, Saturday
Editorial Business Office-57 News Room
Canal News Office-Administration Bldg.

WHY PICK ON CHICAGO?

(The following is a letter from a former Gilan who has relocated to Illinois.)

"It seems that there are some people in the center trying to create great discomfort among the parents who have sons and daughters on the outside. These so-called menaces have succeeded in propagandizing prospective relocatees from going to certain cities because it is 'rowdy' or 'bad' with 'reputation'. Unfortunately, Chicago is one of the victims.

IT'S ACCEPTABLE

"I've been here five months and I haven't found occasion to believe it was such an 'awful' place to start life anew. I think this place is the same as any other American city in this continent, if not more acceptable. Why then have more than 4,000 evacuees sought refuge in its borders? Why then do more and more continue to come? Those rumors-mongers are a public nuisance and will probably hamper the relocation of the younger people, especially teenagers. Maybe those folks have sons and daughters who involved themselves in 'messes,' but the majority out here are leading a normal, sometimes tough-grinding life. They're facing new experiences with a braver heart, for the simple reason that life must go on.....

"I guess you are wondering why I should be so hepped up about all this. It is a natural instinct of an issei parent to listen to the words of those who have something terrible to say. If there were three people, for instance, and two encouraged relocation but the third party didn't, they are most likely to kind of believe the latter. In their hearts maybe they want to see their children benefit by this great opportunity of 'seeing America,' but on the otherhand they hate to face the consequence of having their neighbors shun them because of lack of 'discipline.' I happen to have several friends who are wanting more than anything in this world to relocate; but they can't. The reason? Parental objection.

IT'S THE SAME AMERICA

"I sometimes wonder who these people could be? Do they have actual stories to prove that the outside is 'no place to go?' Maybe I shouldn't give a darn what others are thinking, but if everyone thought likewise, it would only be giving the agitators a victorious feeling. I'd like to see my friends out and show them this is still the same America they left behind nigh two years ago.

"What gets me, Mr. Editor, isn't simply the fact that there are people, in camp spreading wild rumors about the outside, but that there is actually a person who is soon to 'pay a visit' to see how 'conditions' are. If that isn't the worst insinuation any relocater heard of....."

HEROISM**NISEI GETS ARMY CROSS**

A Distinguished Service Cross was awarded for heroism under fire to Lt. Yeiki Kobashigawa of Hawaii, who with another soldier was responsible for neutralizing four German machine gun nests, capturing six Nazis and killing at least another near Lanuvio on June 2, reports A.P.

Undersecretary of War Robert C. Patterson, who pinned the DSC on the nisei in Italy, spent much time talking with members of the 100th Battalion. He told Captain Youngo Kim, Los Angeles, the battalion's most decorated warrior, that his officers and men "should be grateful for an opportunity to serve under you."

TOMORROW

Butte Sponsors Farewell Social

Bidding farewell to the draftees who are leaving for active duty and the Amache ball team, Butte will say "Til We Meet Again" at a social Wednesday night at mess 43 starting at 8 p.m.

The dance is an invitational affair for couples, stags, or stagettes, sponsored by the Butte Phalanx, Delta Phi Sigma, and the YPA.

Invitations have been sent to draftees in both Butte and Canal and to the Amache ball players.

Servicemen in uniform will be admitted without invitations.

A bus will leave the Canal CAS at 7:30 for mess 43.

"Gang Busters" Chosen Serial

The serial "Gang Busters," was chosen by popular acclaim as the next serial to be shown in Rivers. The voting was done by the residents at the regular weekend movies.

"All efforts will be made to secure 'Gang Busters'," said Tak Kai of the CAS.

A close second in both camps was "Sea Raiders." The third serial of the group was "Overland Mail."

The serial will be shown at the weekend movies starting September 1.

SHAVED ICE AT CANAL MOVIE

To help moviegoers beat the heat and enjoy the movie on Wednesday, the Delta Klu Beta's of the "y" Working Girls will sell shaved ice before the showing of "Hudson's Bay"

PAUL MUNI
JENE TIERNEY
in
Hudson's Bay
Plus
SHORT SUBJECTS
BUTTE-TUES WED. CANAL

GILA YOUTHS JOURNEY TO PRESCOTT YMCA CAMP

Five Rivers girls left last week for a ten-day vacation at the Seventh Day Adventist Jr. camp at the YMCA camp grounds near Prescott. They expect to return here next Sunday, August 27.

The girls are Kumiko Fukuda and Jane Hayashi of Canal and Alice Hamasaki, Helen Okazaki, and Jane

Oishi of Butte.

"You can't imagine how lovely the weather is here," one writes. "I'm wearing a jacket as I write this now."

The previous week from August 9 to 17, nine Rivers boys enjoyed a week's vacation at the same camp grounds. They were Fred Suzuki Jr., Harry Okuda, Allen Kurihara, Eikichi Kato, Harley Tomooka, George Hirai, Sam Migaki, Robert Uchida, and Bobby Yamasaki, who is on seasonal leave with his parents near Prescott. They enjoyed swims, hikes, and athletics. The boys were accompanied on the trip by Mrs. Joe Willa Watkins, adviser.

NISEI SISTERS GET SENTENCES

The three nisei sisters who were convicted of conspiracy to commit treason in the escape of two German war prisoners were sentenced Friday by Federal Judge J. Foster Symes according to an INS report.

Mrs. Tsuruko Wallace, branded as the leader, was sentenced to serve two years and fined \$1000. She will serve her time in a federal women's reformatory at Alderson, W. Va.

Her two sisters, Mrs. Florence Otani and Mrs. Tanigoshi, were sentenced to serve 20 months in the reformatory and were each fined \$1,000.

Sentences were pronounced after Judge Symes denied a defense motion for a new trial.

Trial Date Set For Canal Youths

Three youths pleaded guilty and six pleaded not guilty to charges of disorderly conduct and assault and battery at an arraignment held yesterday in Canal, said John W. Nichol, chief of internal security.

Eight youths were charged with disorderly conduct and one was charged with assault and battery.

Those who plead guilty will be sentenced on September 1.

Those who plead not guilty will be tried in the Canal courtroom on August 31 at 9:00 a.m.

Two of the defendants were sent back to jail until the time of sentence.

Job Opening For Woman Expediter

A woman expediter is wanted by F.W. Schaefer, Rivers vocational adviser. She should be a capable, competent, dependable out-of-school girl who will be supplied with a bicycle.

Any girl interested should contact Schaefer at the Canal office in the morning or the Butte office in the afternoon. It is pleasant, easy work, and not confined to an office, he said.

DANCE BIDS FOR BUTTE YBA BOYS

Butte YBA boys who are going to the "Til We Meet Again" social tomorrow night may get their invitations by asking Jitsuko Hamamoto at the personnel management office in the Butte annex building.

The YBA girls do not need invitations.

Truck Drivers Given Warning

Truck drivers stopped while having people riding on the fenders, cab, or standing on the sides of any Government vehicle, will, from this date on be suspended indefinitely, stated John W. Nichol, chief of internal security.



The following job offers are available in the State of Iowa.

APPRENTICE FRY COOK - For hotel, to learn restaurant and hotel cooking. Work under nisei chef. \$85 per month plus room and board. Mason City.

DIRECTOR - Man or woman to direct religious education for Graco Methodist Church. \$15 00 year. Waterloo.

DRY CLEANER - Man to take over management of dry cleaning department, Synthetic plant. Free hand to conduct business. Experience necessary. \$40 a week guarantee plus percentage of profits. Waterloo.

COOKS - 6, wanted by large hotel. \$125 to \$160 a month, plus meals. Wives may work in pantry at \$90 plus meals, 8 to 10 hour day. Des Moines.

FAMILY - To operate dining room and coffee shop of hotel. All equipment furnished. Monthly rental \$30. Need three kitchen workers and two to three waitresses. Hampton.

JANITOR - \$100 per month to start. Raise to \$135. Split hours. School in Hampton.

LABORATORY TECHNICIAN - \$75 per month plus meals if inexperienced; \$125 to \$160 if experienced. Regular duties. Methodist Hospital, Sioux City.

LABORERS - 5 men for packing company. 70¢ an hour, overtime after 40 hours. Sioux City.

LENS GRINDER - One or two men to learn trade. 55¢ an hour to start. Time and a half over 40 hours. Unlimited overtime. Optical Co. in Des Moines.

PRESSER - Man to operate pressing machine. Must be experienced. Acceptable by union. 77¢ to 82¢ per hour. Des Moines.

SOCIAL WORKER - Man or woman for child guidance work, experience preferred. \$1500 to \$1800 per year depending upon education and background. Family service league in Waterloo.

POSTON

Nine Youths Evade Draft

Nine nisei from the Poston Relocation Center, failing to report for inductions, were ordered held for action of the federal grand jury in Phoenix on Saturday, according to the Arizona Republic.

Those charged are Tom Tamotsu Fujioka, 21 years old; George Ikuo Emoto, 19; Migaki Nakamura, 21; Sadao Matsubara, 20; George M. Murata, 19; Yonoo Nakashima, 19; Deo Tanahara, 18; George Sugita, and Samuel Yamada, 21. They were released on \$1,000 bond each.

Ads And Ends

LOST. 3 records, "I Jive," "Smoke Gets In Your Eyes," "All The Things You Are," have been missing since the "Stagedoor Centeen" social. If they are found please return them to CAS office, rec. 51.

LOST. One medium hamper since the O bon. Please return to CAS office.

WANTED, three experienced girls interested in cooking at administrative mess. They should contact Stanley Yoshimura at 75 mess hall if interested.

JEROME GRADS OFFERED AID

Students who are graduates of Jerome High School and other previous Jerome residents who were planning to enter higher institutions of learning through the student relocation office are requested to come to the Butte student relocation office at 43-3-A.

Mabel Sheldon, student relocation adviser, and Dr. Joseph C. Rongan, assistant, will counsel anyone who is interested in continuing his plans for schooling.

Haruo Ishimaru and June Lucille Suzuki, student counselors for student relocation, will arrive between August 24 and September 20, announced W.C. "Tom" Sawyer, supt. of education.

BUTTIE TRI Y MEETS TONIGHT

There will be a Butte Tri-Y meeting tonight at 42-5-A from 7:00.

All girls interested in joining are asked to attend this meeting. Those who attended the last party, and their guests are urged to attend.

The Tri-Y was formerly the Girl Reserves.

CALENDAR OF EVENTS

CANAL COMMUNITY ACTIVITIES CALENDAR, August 21-25

Tuesday, August 22		
Hi-Y & Phalanx Social	Mess #15	8:30 p.m.
Judo	Rec. 25	7:30 p.m.
Wednesday, August 23		
Women Club	Rec. 24, 9	8:00 a.m.
Buddhist Summer School	13-Assembly	10:30 a.m.
Scouts Drum Practice	High School Science Room	7:00 p.m.
"Hudson's Bay"	Community Stage	8:30 p.m.
Judo	Rec. 25	7:30 p.m.
CAS Staff Meeting	Library	1 0:00 p.m.

BUTTE COMMUNITY ACTIVITIES CALENDAR, August 21-23

Tuesday, August 22		
Girl Scout Troop 1 & 2	Rec. 43	7:00 p.m.
Tri-Y	42-5-A	7:00 p.m.
"Hudson's Bay"	Aphitheater	8:30 p.m.
Church Council Meeting	Chapel 59	8:30 p.m.
Wednesday, August 23		
Toy and Game Loan	Rec. 52	8:00 a.m.
Women's Club	Rec. 52	9:00 a.m.
Women's Club	Rec. 52	2:00 p.m.
Bible Study	Hospital Lib.	7:00 p.m.
Boy Scout Troops 46, 47, 52	Rec. 39	7:30 p.m.
Essi Evening Service	Chapel 59	8:00 p.m.
Seicho-no-ryo	Rec. 45	8:00 p.m.
Inductees Social	Mess 43	8:00 p.m.
Girls' League Cabinet mtg.	43-8-C (Cancelled)	7:30 p.m.

GRANGERS OPPOSE RESETTLEMENT

George Schlmeyer, master of the California State Grange, said Friday he would ask a conference of State Grange masters at Portland, Ore., to support the California Grange in opposing resettlement of Japanese in the West, the U.P. reported.

Schlmeyer said the conference was called to discuss the infiltration of Japanese who he said were buying land at premium prices for resettlement purposes.

States which are to be represented at the conference include California, Oregon, Colorado, Idaho, Montana, Washington, and Wyoming.

YBA BUTTE ATTENDS MESA FESTIVAL

Eleven young Buddhists from Butte, ten girls and one boy, attended the one-day Obon service and festival at Mesa Saturday.

Approximately 150 Buddhists from Glendale, Phoenix, and vicinity gathered at the Ishikawa residence near Mesa Saturday morning, to attend the service, enjoy a buffet dinner, and participate in the Bon odori.

The Rev. Nobuo Tsunoda, formerly of Santa Barbara, who is en route from Boston to Denver, delivered the sermon for the day in English.

The Mesa YBA distributed fans as souvenirs.

Coast Return Up To Army

Exclusion of Japanese and Japanese-Americans from the Pacific Coast is a matter for the Army to manage, not the Department of Justice, Attorney Gen. Francis Biddle asserted in Los Angeles on Thursday in commenting on proposals to permit evacuated Nipponese to return before the end of the war, according to the Los Angeles Times.

Biddle said that the question should be considered exclusively on its military significance, and is one for the Army to handle.

In regard to the question concerning the possible return to the Pacific Coast before victory of discharged Japanese-Americans serving in the United States Army (there are 5000 in Italy), he said this too would be for the Army to decide.

SHAVED ICE AT MOVIES

Drown the heat in cups of shaved ice! Shaved ice will be sold by the Year's Flight annual staff tonight at the movies beginning from 7:00 p.m.

For five cents a choice of mixed fruit, punch or orange will be offered. All profits will go toward financing the Butte High School yearbook for 1943.

TUTTLE TAKES ANNUAL LEAVE

William Tuttle, social welfare head, left for Oakland Thursday on his annual leave. He expects to be gone for a week or 10 days.

During his absence Miss Margaret Thunder from the Canal office is taking his place.

Vital Statistics

BIRTHS

Aug. 17: To Mr. and Mrs. Junnosuko Nakano, 51-5-B, a boy.

Aug. 19: To Mr. and Mrs. Dick Noboru Kanazaki, 66-3-B, a girl.

DEATHS

Aug. 17: Tsunotomo Akiyama, 51-10-D.

Aug. 18: Tamotsu Baba, 3-7-B.

TO AND FRO

TO GO, Aug. 23.

ILLINOIS, Chicago. Haruo Nakayama.

TO GO, Aug. 24.

ILLINOIS, Chicago. Suo

Sanayo Koyama, Chiye Tanaka, George Iwao Oji, George Tsuruki Murano, Koichi Egashira, Grace Tsuruye and Janice Chi-yoko Sakai, Sato shi George Kaya.

MINNESOTA, St. Paul. Su-

miko Alyce Kihara, Tetsuo Ota.

OHIO, Cleveland. George

Tetsuichi Komoda, Katsuto Tommy Onishi, Tazuko Itow, Yoshiko Ida Ikoda, Taro Inouyo, Toru Hosaki, Tsuruko Sakoi, Chi-yoko Fujimura, George Tsuyoshi Yusa, Sumio Ide.

TEXAS, Denton. Helen Shi-

zuko Tsudama.

NEW JERSEY, Bridgeton.

Tomomi Hirohata, Yoshio Kikuichi, Itsuko Yamada, Machiyo Yamada, Harumi Ray Imada, Kiyoshi Yamada, Roy Masahiko Yoshikawa, Yutaka Nakano, Kaoru Ikitako, Mitsuko Masao, and Masakichi Itabashi, Zon Sato, Joseph Kazuma Araki, Mary and Moyo Wakamiya, William Ko Otani, Hisayo, John Yasuo, and Edward Norio Mino, Masanobu Mack, Su-yeko, and Sachiko Tabata, Konoyo, Yoshiharu, Shige-ko, and Eiji Sakabe, Koichi, Hideko Yoshimoto, Tomiji Mino, Betty

Akiko Fujii, Toruo, Hi-mayo, and Yukiko Wakita, Tadao, Ayami, and Masako Sumida.

MINNESOTA, Minneapolis.

Chris Tanida.

IOWA, Des Moines. Edward

Nimi.

VISITORS, Aug. 17.

CALIFORNIA, Manzanar.

Densuke Teraji.

OHIO, Cleveland. Chioko,

Fujiko Ito, Shigoo Kata-yama, Fred Takano.

COLORADO, Amache. Jim

Otsuki, Tad Ono, Taka Aratani, Yo Ono, Tom Shimazu.

MISSISSIPPI, Camp Shelby.

Dale Ishimoto.

PENNSYLVANIA, Philadelphia.

Ayao Yamamoto.

VISITORS, Aug. 18.

MISSOURI, St. Louis. Tom

Nakagawa.

INDIANA. Tom and Mrs.

Okamura.

CALIFORNIA, Los Angeles.

Eddie Fukaya.

UTAH, Topaz. Floronoe and

Albert Yoshida.

VISITORS, Aug. 19.

ILLINOIS, Chicago. Yoshio

Masada, Yasuo Matsuda,

Masato Nakamura, Nobuka-

za Tagawa, Kazunobu Masa-

da.

DETROIT, Michigan. Kangi-

ro Ishita, James Shinta-

ku.

VISITORS, Aug. 20.

MISSISSIPPI, Camp Shelby.

Sgt. G. Kobayashi.

IDAHO, Boise. Noboru

Doi.

CANAL, BUTTE SWEEP WEEKEND SERIES

AMACHE SET

III-8, 7-8

Going into the last half of the ninth three runs behind, Canal staged a neat four run rally Sunday morning and took the second game of their series with Amache.

Furuya started things off with a walk. He stole second, and Egusa drew another walk. The Amache board of strategy got together, decided to yank out "Smokey" Kimura, and put in Bob Umakubo. Umakubo gave Ishimoto a fat "K" while Furuya and Egusa pulled a double steal.

Ryomo hit a long sharp single through short to center, driving in two runs. Imura finished things up with a triple to left field and coming home with the winning run on a wild pitch.

Canal amassed ten hits for eight runs. Amache got nine hits and seven runs.

In the first game of the series on Friday, Canal started things humming from the opening garnering seven

AMACHE SERIES:

GAMES CONTINUE ALL WEEK

The Amache Indians took Butte in their third game with the local nine 6:15 tonight and face a combined Butte-Canal All-Star nine in Canal tomorrow.

Manager-Coach Lefty Nishijima of the Amacheans

SOFTBALL MENU

BUTTE

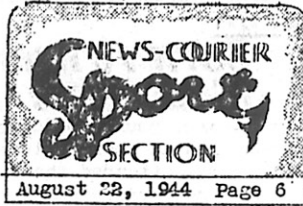
Tonight:
33 vs. Moss Operations.
Wednesday:
BFD vs. Lil' Gus
CANAL

Tonight:
Spartans vs. Skippers
Seniors vs. Hi Tex
8 Balls vs. Nu Frosh
Wednesday:
Girls' games postponed to Thursday.
Men's postponed indefinitely.

Caucasians Take Third Straight

The Ad Personnel made it three straight Friday night as they "took" block 65 by a 6-3 count.

The win puts them firmly in second spot behind BFD in the Butte Softball League.



GOLF:

Yamada Cops August Trophy

Yoshimi Yamada's net 58 won the August club trophy for him Sunday in the monthly golf tournament of the Butte Golf Club, announced Tom Ikomoto, club secretary.

Yamada grossed 61 and netted 58 with his three handicap. Other results:

Second - Douglas Mitsuhashi, 66-7-59; third - Kish Mikamo, 75-15-60, and fourth - Shutarō Hikida, 67-6-61.

runs in the first inning aided by some spobby Amache fielding.

Never headed from then on, Canal went on to win 11-6.

said yesterday that Keichi "Smokey" Kimura, 16-year-old Lefty who started the Sunday morning game would get the nod tonight and Bob Shire, righthander from Pierce, would see service on the mound tomorrow.

Their schedule:
Tonight - Amache v s. Butte.
Tomorrow - Amache v s. Butte-Canal.
Thursday - Amache v s. Butte-Canal.

Since both of Amache's series with Butte and Canal were each three-out-of-five affairs, the remaining games will be held, if necessary, from Friday, Aug. 25, to the 26th, and 27th.

Even if the two three-out-of-five series are cinched by either team Friday, games will be held on the last three days by some pick-up team, possibly by the combined Butte-Canal All-Stars if their series stand one-all according to Ken Zenimura, who arranged the schedule.

ZENI PITCHES

TWO-HITTER

Ken Zenimura had Amache completely buffaloed with his sharp hooks and drops Sunday evening, giving up only two hits and taking the second game of the Butte series 5-1.

WALK, HIT, GETS RUN

Southpaw Hideo Noda and Bob Umakubo shared mound duties for Amache giving up five hits.

Amache's lone run came in the second on a walk and a hit.

The day before Tak Abo pitched a near shutout scattering four hits while his teammates pounded Lefty Nishijima for 11 hits and eight runs.

COSTLY ERRORS

Abo, showing rare form and plenty of stuff on his fast balls, struck out ten men and gave up his lone tally in the sixth. Watanabe reached first after being hit by a pitched ball. Yo Ono hit to Tosh Nishino on a third base. Tosh's throw to second in an attempt to pick Watanabe was wild, rolled out to right field and trickled through right fielder Joe Osaka.

Meanwhile Watanabe rounded the bases and came home. Abo retired the side shortly and the tabulations for the inning read: errors, 2; hits, 0; runs, 1.

NISEI HELP WIN

SOFTBALL TOURNEY

Composed partially of Japanese American troops now training at the infantry replacement training center at Camp Blanding, Fla., the 232nd Battalion team, representing the 64th Division, won the IRTC softball tournament, taking 10 straight games, reported the "Bayonet," camp newspaper, the Pacific Citizen noted on August 12.

HEED! HEED!

Anyone who is interested in covering and writing sports events has a job waiting for him at the NEWS-COURIER.

The office is located in the 57-recreation hall.



233

三度び九州爆撃

華府二十日AP報に依れば、日本放送は本日米國空軍が二十部隊はB二九、七十七機更に七時間を置いて二十機合計九十七機を以つて九州及び中國の上空に來り、福岡、小倉、八幡、門司等の五都市に直り空爆を試みた。日本空軍は時を逸さず之を迎撃して内十機を撃墜し、他を完全に撃退した。我が軍又三機自爆せり、地上の損害もついても何等容れず、それども、第一空軍の

高価なる努力を認め居る。
米國陸軍省は右に關し重爆撃機派遣は認むるも詳細の報告は未だ其時機に達せず飛行士の基地に帰還を待つて發表すべし。

今晩クリスチヤン行出発

左記五家族は今晩七時頃川の町行政館茶室から州クリスチヤン家族合流館舟に向ふ。武友、茂宗、興二、B三、上セ、ン、六六、ニ、A

大前 民江 ハニ A
佐藤 虎之助 一〇、西 B
廣金 マチ子 セ一 D
五家族二十名

○買ひ度し

竹刀の竹を買ひたし折れたるものにて、もよし 五四一五A

日系人の太平洋沿岸帰還問題

去る本曜日羅府に於ける「戦争終結前に日系人を太平洋沿岸に帰還を許可すべし」との提案に対し、「ビートル司法長官は「太平洋沿岸から日本人及び日系米人を撤退せしめた事は、陸軍省の問題にあり、司法省の関知する所に非ず」と断言したと、羅府タイムズ紙は

映 山 の 市 25 (金)
川 の 町 25 (土)

報じてある。此の問題は全然軍事上の問題として考慮すべきであつて、軍部の処置に一任すべきものである。又目下軍隊は眠つてある日系兵士が西部沿岸に帰還する可能性ありや否やの問題にても矢張軍部に依つて決定せらるべきである。



- ① 野球試合
 - ② 午後六時 於山の市 アマチ軍
 - ③ 午後六時 於川の町 アマチ軍
 - ④ 野球戦績
 - ⑤ 野球戦績
- 5 4 5 1 3 7 3 1 1 3

各センター ニュース



○朗和 八月十二日(土)にはセルビー兵營より二世兵士を招待して盆踊を見せ、翌日曜晩にはUSO主催で名物お茶漬パーティーを、兵士の労を搞へり。

○ホストン 児童と活動寫真ホストンに於ては活動寫眞の上映回教が多過ぎる。又非教育的な物も多々あつて児童に悪影響ありと云ふことが輿論となり親師会が蹴起して之が是正に乗り出た。久保田親師会長より発表。

外部就職口

- アイオワ州 メーリン市
- ホテルコック助手 月給八十弗 食堂附
- デモイン市
- ホテルコック 六名 月給百廿五-百六十弗 妻はパンツリ仕事 月給九十弗 共に食附 一日八時間乃至十時間
- ハンプトン市
- 學校シヤニター 名 初任月給百弗 百廿五弗 昇給す
- ウオシャロー市
- ドライクリーニング支配人 經驗を要す 週給四十弗 割増附

比良ボーイスカウト編成

ヒラボーイスカウトは先週水曜、山の市に於て將來之一部隊に編成すべく正式に委員を推薦し役員を選挙した。

川の町委員長 デビス
全副支部長 幸崎
山の市委員長 中川
全副支部長 古閑
向上委員長 ジョージ
キャンピング委員長 ルフ
訓練委員 マシモ
高ルーズベルト少年団
主任ミラー氏の交渉の結果、テンピー附近に適當な場所を借ることが出来たので來月労働祭頃に其処にキャンプング 行く予定である。

○入営追加

山本 正雄
(八月廿五日に入営)

永久外出者

八月廿三日祭、中山春夫(シカゴ)
八月廿四日祭、小山早苗、田中子エ、応治、ジョージ、村野、ジョージ、江藤塔、坂井ツルエ、全子ヨ子、加屋ジョージ(以上シカゴ)
木原スミ子、太田哲夫(以上セントポール)
兒玉鉄一、尾西勝人、伊藤ツツ子、池田ヨシ子、井上太郎、室崎テル、坂井ツル子、藤村千代子、遊佐ジョージ、井出澄夫(以上クリフランド)
津玉静子(テキサス)

広畑友巳、木内義夫、山田イツ子、山田マチヨ、今田春美、山田清、吉川正彦、中野豊、生竹カホル、板橋光子、全正夫、全正吉、佐藤ジエリ、荒木數馬、若山メリ、全モヨ、大谷ウイリアム、三野久枝、全安夫、全則夫、田端正信、全末子、全幸

子、坂部コノエ、全義春、全シゲ子、全英次、吉本幸一、全秀子、全富沼、藤井アキ子(以上イライラデルファイヤ)
谷田クリス(ミネソタ新見キワード(アイオワ)
脇田照夫、全ヒナヨ、全ユキ子、隅田忠夫、全アヤメ、全マサ子(以上ニーツヤシー)

美談 明の遺臣 方孝孺(一)

明の憲帝を亡ぼした燕王は己れに心服せぬ、憲帝の遺臣共を一人残らず殺してしまつたけれど、翰林学士の方孝孺だけは、手をつけずに置いた。といふのは、方孝孺は國民の信望の厚い大学者なつて、彼を殺しては天下萬民の反感を買ふのと、二つには彼を説服して

「自分は天の命によつて、憲帝を亡ぼし、萬民の爲に即位したのであるといふ、自分に都合のよい詔勅を書かせようともくろんでゐたからである。若し實にさう出来たら、萬民の信望の厚い方孝孺の筆になるだけに、その効果の甚大なることは疑ひを容れぬのである。」

○出生一件

中野順之助家(五、五) 八月十七日 男子

○佛教法話會

廿二日(火) 午後八時 今村開教使
廿五日(金) 午後八時 松本開教使
(柯れも四十二区会堂)

御礼

故夫正道の追悼法要を営み、御祭詣被下難不拘態、御祭詣被下難有奉深謝候
八月廿二日
妻 山本亀代
息 茂樹
兄 久保重數
友人代表 島兵之助

○賣り度し

モヤ二個、フツ六つ、三個、三十九区、一、C

死亡通知

父秋山庸明儀入院中の如去る十七日死去致候間、此段、知諸氏に謹告候也
追而通夜は廿四日(木)午後八時半葬儀は廿五日午前九時何れも第六十三区仏教会堂に於て執行可致候儀は御辞退申上候
喪主長男秋山登重男
故人妻 一文
三男 善夫
四男 忠男
長女 光子
次女 博子
義兄綾野宇三郎
妻 ハルノ
他 友人一同
比良御歌歌購

そこで燕王は、或は利で誘ひ、或は脅かし、或はした手に出たおだてるなど、さまざまな手段を講じたけれど、方孝孺は頑として肯はず、憲帝の爲に喪服をつけて、その志を明かにしてゐた。

こゝに至つて業を煮やした燕王は、一日、方孝孺を面前に引出して、硯と筆をつきつけ、「ヤア、書け。書かぬに於ては命がないぞ。」と叱咤した。すると旨をうけた侍臣達は、白刃を抜いて左右から突きつけ、「イヤと言へば唯一撃だぞ。」といふ氣勢を示した。此の時方孝孺は眼を伏してクワツと燕王を睨みつけたが、やがて椀に右手を延ばして筆を取りあげると、墨壺に入れ、たつぷりと墨をふくませた。

「自分は天の命によつて、憲帝を亡ぼし、萬民の爲に即位したのであるといふ、自分に都合のよい詔勅を書かせようともくろんでゐたからである。若し實にさう出来たら、萬民の信望の厚い方孝孺の筆になるだけに、その効果の甚大なることは疑ひを容れぬのである。」

市参事會 区長會 議事拔萃

市参事會

(一) 議長シー氏よりの
 通達を読む。下水道
 の故障は常に番人を
 附してあるが過般の
 如く暴風雨の場合の
 如きは不可抗である
 との事。

二 議長報告

向人所育
 財産に付八月八日小
 学校園遊室に於て開
 催した会合で出席者
 四二名により左の委
 員を選んだ。

紺屋(八) 中谷(七) 定
 玉(廿六) 青柳(五) 飯
 田(九) 大平田(三) 委
 員長(一)

(三) 番中諸儀式には出席
 得る限り出席を計る
 件満場一致可決。

四 議長報告

八月十一

日少年保護法起草委

員会にて時間制限未
 決定に付参事會の意
 見を徴す。福沢氏
 提案、年齢制よりも
 小学校生は午後十時
 迄、高校生は廿十一
 時迄として試験的に
 施行する事に決定。

五セルビー兵營にて怪
 死せる太田陸軍兵に
 付議長報告。

六 議長より福沢氏を理

事会員に推薦したが
 全氏は諾否を考慮中
 比議長報告、ウオルター
 氏に贈った記念品洋
 燈台は立派な品であ
 ったが時日の都合上
 全員に見て貰へなかつた。

ハ、グードマン氏報告、

当町歯科設備の不完全
 な事に付ては病院委員
 が実地調査して次回の
 病院會議に提出する事。

区長會議

(一) ヒートン氏は山の市
 区長連の家族と共に
 シーブルク農園視察者
 を伴ひ来て紹介す
 就中中村氏は代表し
 て公農園の実情大畧
 を述べて行く。右農
 園は獨身者には適合
 せざるも妻帯者には
 豫期以上の好機會な
 るべしと尚種々質問
 疑念答があつた。

(二) 藤井、山崎両氏は区
 長會と参事會と聯合
 してウオルター氏に
 贈る記念品を送せる
 旨報告。

(三) 一部住民間に歯科医
 の充実及び公科設備
 の完全希望の声あり疾
 限の事情と共に当局

に取調方要求の件。
 四次目にC.A.S.の大田
 氏に出席を請ひ公部
 の情報を開く事。
 西眼鏡医を感備するの
 急務の件。
 六当局に対し川の町へ
 スクリン配付に付委
 細の説明を求むる件。

衛生上

公衆衛生課から家産
 外に放棄してある西瓜
 等腐敗物を速に處理す
 る様一般に嚴重注意し
 て居る。時節極流行病
 等發生の恐れあり医師
 看護婦大不足の事を思
 へば決して些事ではな
 い各自の協力を希ふ。
 尚各メスの糞取器を
 充分利用されたい。

注意

転住した人で乗車切
 符を求むる際誤雜に給
 れ手荷物チエツキす
 る事を忘れて後で困つ
 た件が二三ある。か、
 是事件は後で面倒の手
 続をしてエキスパレス
 へ送り届け思はぬ手数
 と費用を掛けたとの事
 である。分り切つた事
 であるが、かかることは
 よく紛れ易いものである
 らうから今後転住する人
 は注意の上にも注意せ
 られたい。

死亡

元王府生住者で香川
 縣人馬場史氏は承うく
 病気で自宅療養中であ
 つたが薬石効なく十八
 日遂に死亡した。因に
 道夜葬儀は別項廣告の
 如く執行すると。

注意

転住する人に

御礼

私等当所在住中は皆
 様から厚き御友情に接
 し又比度クリスタル館
 府に向付出発に際して
 は種々御配慮に預り態
 々御見送り被下戴に難
 有感謝仕候下末望皆様
 の御健勝を祈り上候
 廿二日
 大前タミエ
 家法一同

御礼

私儀今因ミルウキー
 に轉住致し候に就いて
 は態々御見送被下其上
 種々御配慮を賜はり難
 有奉謝候向留主中は宜
 敷御指導の程偏に御願
 申上候先は右御礼寄御
 願迄
 廿二日 サイ 石丸
 第七五街一同御中
 輝知諸彦

視察談

シーブルク農園を實
 地視察して来た人の話
 がある。希望者は未聴之
 れたしと。
 昨日八月廿二日夕八時
 場所廿三區老人俱樂部

死亡廣告

夫馬場史儀病氣中の
 昨十八日遂に死去仕り
 候に付生前輝知諸彦に
 謹告仕候
 迄て通夜は二十二日
 午后八時半葬儀は二十
 二日午前九時川之町佛
 教會に於て執行可仕奏
 喪主 妻馬場 而朗
 妻 俊子
 妻 正三
 妻 文枝
 妻 史朗
 馬場 史朗
 馬場 史朗
 父 孝
 友人代末福田元次郎
 川之町佛教會